

**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerinnenzeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerinnenverein  
**Band:** 65 (1960-1961)  
**Heft:** 8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 10.01.2025

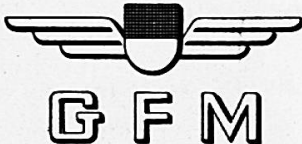
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Schulreise \* Ausflüge \* Ferien**

Im **Freiburgerland**  
SCHWEIZ

können Sie interessante Schulreisen unternehmen und geruhsame Ferien verbringen:

Besichtigung von malerischen Städten: Freiburg — Romont — Estavayer — Murten — Greyerz;  
Wanderungen am Murten- und Neuenburgersee, im fruchtbaren Mittelland, im grünen Sense- und Greyerzerland, zu den sonnigen Höhen über dem Genfersee.



Die Freiburger Bahnen und ihr Automobildienst bieten sichere und bequeme Fahrt. Verlangen Sie Vorschläge für Schulreisen. — Freiburg, Telefon (037) 2 12 61.

Genießen Sie die Ruhe und Schönheit einer

### **Gemmiwanderung**

Ein unvergeßlich schöner Schulausflug!  
Unterkunft und Verpflegung zu Spezialpreisen im

**Berghotel Schwarnbach ob Kandersteg, Tel. 033 9 62 72**  
80 Matratzenlagerplätze  
25 Betten

**Der schönste Schul- oder Vereinsausflug ist die**

### **Jochpaßwanderung**

Route: Sachseln-Melchtal-Melchsee-Frutt-Jochpaß-Engelberg oder Meiringen (Aareschlucht)

**Im Hotel FRUTT Melchsee-Frutt**  
**Kurhaus** 1920 m ü. M.  
essen u. logieren Sie sehr gut u. preiswert!  
Herrliche Ferien! Neues Matratzen- und Bettenlager. Offerte verlangen! Heimelige Lokale. **SJH.** Tel. (041) 85 51 27  
**Bes.: Fam. Durrer u. Amstad**

### **Université de Genève Séminaire de français moderne**

Certificat d'études françaises: 1 semestre.  
Diplôme d'aptitude à l'enseignement du français moderne: 2 semestres.

Début des cours du semestre d'hiver 1961/62:  
23 octobre 1961.

Renseignements:  
**Séminaire de français, Université, Genève**

# Schulreise \* Ausflüge \* Ferien



## Gasthaus «Ebenalp»

Schöner Ausflugsort  
Schöne Fernsicht und  
bequemer Zugang  
14 Zimmer  
80 Matratzenlager  
40 Heulager

Familie Sutter, Weißbad  
Tel. (071) 8 81 94, Appenzell

## Schulen

werden rasch und preiswert bedient

### Bahnhofbuffet Landquart

Inhaber: W. Pfister-Caspescha  
Tel. 081 5 12 14

## BRAUNWALD

1300—1900 m

die autofreie Sonnenterrasse ist ein  
lohnendes Ziel für Schulreisen  
Höhenwanderung Oberblegisee  
Drahtseilbahn und Sesselbahn Gumen

Im gut eingerichteten Ferien-  
und Kolonieheim

## CHAPPELLA

bei S-chanf, Engadin

verbringen Sie herrliche  
Schul- und Ferienkolonie-  
wochen.

Auskunft erteilt:

**Frau F. Guggisberg**  
**Klosterfichten**  
**Münchenstein 1**  
**Telephon (061) 46 00 10**

## Schulreise nach Zürich?

Alkoholfreie Restaurants:

**Karl der Große** neben Großmünster  
Nähe See  
Kirchgasse 14  
Telefon 32 08 10

**Zürichberg** Nähe Zoo  
Waldspielplatz  
Orellistraße 21  
Telefon 34 38 48

**Rigiblick** oberhalb Rigiseilbahn  
Aussichtsterrasse  
Spielplatz  
Krattenturmstraße 59  
Telefon 26 42 14

Zürcher Frauenverein für alkoholfreie  
Wirtschaften

**Schulreise \* Ausflüge \* Ferien**



**Drahtseilbahn  
Lugano  
Monte San Salvatore**

Schönster Ausflug von Lugano

Spezialpreise für Schulen

Wunderschöne Spaziergänge vom Gipfel nach Carona, Morcote, Melide, Figiceo

**BUFFET**

**H B**

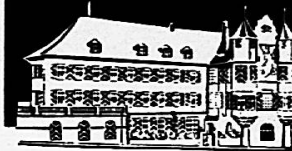
**ZURICH**

Rudolf Candrian

Für Schulen  
10%  
Spezial-Rabatt

**Thiergarten**

**SCHAFFHAUSEN**



Die gutgeführte Gaststätte  
beim Museum Allerheiligen  
W. Müller-Vogl, Küchenchef

Für Schulreisen — Vereine — Gesellschaften  
Verlangen Sie Menu-Vorschläge Tel. (053) 5 32 88

**Restaurant  
Zoologischer  
Garten**

**Basel**

Beliebtes und sehr dankbares  
Ausflugsziel für jung  
und alt

Schülermittagessen ab  
Fr. 2.20 bis 4.

Kaffee, Tee  
Zvierplättli, Kuchen

Eigene Pâtisserie im Hause

**M. Bölle • Telephon 38 26 60**

**PILATUS**

2132 m.



Der erlebnisreiche Schulausflug  
zu mäßigen Taxen. Ab ca. Mitte  
April herrliche Rundfahrt mit  
Zahnradbahn und Luftseilbahn

**Kurort Serpiano**

Südschweiz, 650 m ü. M.

Auf einzigartiger Hochterrasse über dem  
Luganersee. Sehr geeignet für Schulausflüge,  
weil Ausgangspunkt für interessante Exkur-  
sionen ins San-Giorgio-Gebiet. Großes  
Massenlager. Postautoverbindung ab Bahn-  
station Mendrisio oder Schwebbahn von  
Brusino-Arsizio. Prospekte und Preise ver-  
langen. Telephon (091) 8 12 61



## Wasserfarben-Deckfarben Schülferbkasten

Alle gebräuchlichen Schulmodelle mit 6, 12 und 14 Schälchen (Gold und Silber) und Tube Deckweiß sind besonders preiswert.

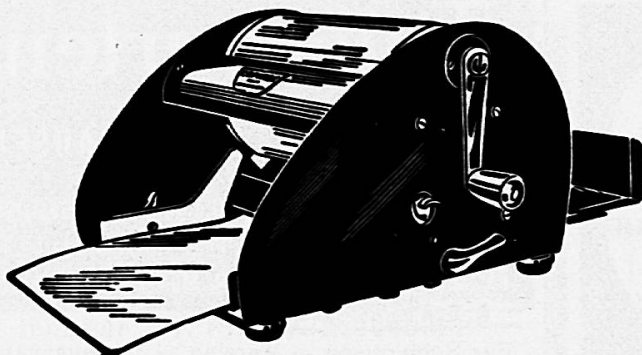
Bezugsquellennachweis, Prospekte und Muster durch die...



Generalvertretung für die Schweiz:  
**Rud. Baumgartner-Heim & Co.**  
Zürich 8/32

# Anker

Verlangen Sie weitere farbige Druckschriften über die seit 1891 hergestellten Anker-Erzeugnisse



Generalvertretung:

## EUGEN KELLER & CO. AG

Bern Monbijoustraße 22 Telefon (031) 2 34 91

## COPYREX

der Welt vorteilhaftester  
Rotationsumdrucker Fr. 260.—  
Druckt in einem Arbeitsgang —  
ohne Farbe und Matrizen —  
mehrfarbige Auflagen vom  
kleinsten Format bis 30×20 cm

**Der ideale Vervielfältiger  
für Schulzwecke!**

**schnell sauber sparsam**  
Prospekte oder 8 Tage Probe

Büromaschinen und Büromöbel  
seit 1912

## Mit Merkur-Rabattkarten

Reisemarken 33<sup>1</sup>/<sub>3</sub> % billiger,  
denn für 4 gefüllte Sparkarten  
erhalten Sie 6 Reisemarken

# „MERKUR“

Kaffee-Spezialgeschäft

*Bieri-Möbel*  
seit 1912 gediegen, preiswert  
Fabrik in RUBIGEN 1/2 Bern

Filiale in Interlaken, Jungfraustraße 38

## Lehrerinnen, Seminaristinnen!

Wer möchte bei guter Entlohnung ein mehr-  
wöchiges

## Praktikum in der Nervenpflege

absolvieren?

Diese wertvolle Möglichkeit bietet sich in un-  
serer ruhigen, schön gelegenen Klinik!

Anmeldungen mit Zeugnissen oder Referenzen  
an Schwester Esther Lüthi, Evang. Heilanstalt  
Sonnenhalde, Riehen bei Basel.



DR. WILD & CO. BASEL

## Schweizerische Reisevereinigung Reisen Sommer / Herbst 1961

**Schottland — Hebriden**, anschließend 2½ Tage London, 16. bis 29. Juli. Flug Glasgow retour, ab Zürich Fr. 1250.—. Leiter: Dr. Edgar Frey, Zürich.

**Tirol — Salzkammergut — Oberbayern (Königsschlösser)**, 17. bis 28. Juli. Ab Zürich Fr. 490.—. Leiter: Prof. Dr. M. Hiestand, Zürich.

**Kunstoffahrt: Wettingen — Mariastein — St. Urban**, 2./3. September, Zürich ab Samstag mittag, zirka Fr. 47.—. Leiter: Herr P. Winkler, Zürich.

**Eine Woche Riviera: Menton — La Spezia** (mit Bahn- und Carausflügen), 8. bis 15. Oktober. Ab Zürich zirka Fr. 370.—. Leiter: Prof. Dr. Max Hiestand.

**Veltlin — Gardasee — Meran** (7½ Tage), 7. bis 14. Oktober. Ab Zürich zirka Fr. 320.—.

**Einleitende Vorträge zu den Sommerreisen:**

10. Juni, 15.00 Uhr, im Restaurant «Du Pont», Zürich, Bahnhofquai 5, 1. Stock.

Programme, Auskünfte und Anmeldungen beim Sekretariat der SRV, Zürich 37, Trottenstraße 73, Telefon (051) 44 70 61.

## Alles Material zum Bemalen und Modellieren

Pinsel, Plakatfarben, Neocolor, Lacke, Holzbeizen, Plastilin, Modellierton, Modellierwerkzeuge, Keramik roh, zum Malen und Kritzen, Unterglasurfarben, Holzwaren roh

**Fachbücher und Anleitungen für Modellier- und Keramikarbeiten**

sowie unser Gratisprospekt «Rohe Holzwaren zum Bemalen und Schnitzen und Keramik selbst bemalt»

**Böhme's**

Farbenhaus

BERN Neuengasse 17

## Nebelspalter

Bild-Redaktion: C. Böckli, Heiden

Text-Redaktion: F. Mächler, Rorschach

Druck, Verlag: E. Löpfe-Benz AG., Rorschach

Die schweizerische humoristisch-satirische Wochenschrift ist politisch und wirtschaftlich völlig unabhängig. Ihre namhaften künstlerischen und literarischen Mitarbeiter stellen Bild und Wort in das helle, saubere Licht des Humors und der freien, unpersönlichen Kritik durch die Satire.

Abonnementspreise: 3 Monate Fr. 8.—, 6 Monate Fr. 15.—, 12 Monate Fr. 28.—.

Der Nebelspalter-Verlag, Rorschach, sowie sämtliche Poststellen und Buchhandlungen nehmen Ihre Bestellungen gerne entgegen.



**Für genaue Klebarbeiten  
die neue Cementit-Tube  
mit Feindüse und  
Schraubverschluß**



Direktion der Schweiz.  
Landesbibliothek  
B e r n

Chur 1 AZ

## Balthasar Immergrün spricht:



Liebe Gartenfreunde!

«Willst du ein gutes Pferd besteigen, so spare nicht am Hafer; willst du schönes Gemüse ernten, so spare nicht am Dünger. Übertreibe aber auch nicht, mein lieber Casimir.»

Vor den Ferien wollen wir noch einen kurzen Streifzug durch den Garten unternehmen. Die Tomaten sind jetzt in vollem Wachstum; brecht die Seitentriebe laufend aus und laßt höchstens 2 Triebe pro Pflanze stehen. Anfang Juni geben wir den Tomaten die unentbehrliche Kopfdüngergabe, eine Handvoll Ammonsalpeter pro Quadratmeter. Nach Frühgemüse pflanzen wir Anfang Juni noch Lauch, Sellerie, evtl. etwas Rüb Kohl. Ende Juni wird es Zeit, an die verschiedenen Lagergemüse zu denken. Sellerie und Lauch erhalten eine starke Handvoll, Rübli, Rettiche, Randen und sämtliche Kohlarten nur eine schwache Handvoll Lonza-Volldünger pro Quadratmeter. Denkt immer daran, daß diese Gemüse den Volldünger vor der Pflanzung erhalten sollen. 3 bis 4 Wochen nach dem Setzen ist noch ein Zustupf mit etwas Ammonsalpeter empfehlenswert. Casimir handelt bei den Erdbeeren nach dem Sprichwort: «Der Mohr hat seine Arbeit getan, der Mohr kann gehn.» Wir wollen aber nicht so undankbar sein. Nach der Ernte verabfolgen wir den Erdbeeren zur Stärkung der Pflanzen eine Gabe von 40 bis 50 g Lonza-Volldünger auf den Quadratmeter. Vergeßt auch nicht, jetzt schon alle Gartenabfälle mit Composto Lonza zu kompostieren, dann haben wir unsere Humus-Sparbüchse mit bestem organischem Material im Herbst gefüllt. Nun wünsche ich euch recht gute Ferien; denkt aber auch an euern Pflanzplätz! Ihr werdet im September wieder von mir hören.

Euer Balthasar Immergrün

## LONZA AG BASEL



Inseratpreise: 1/1 Seite Fr. 100.—, 1/2 Seite Fr. 60.—, 1/4 Seite Fr. 35.—, 1/8 Seite Fr. 18.—, 1/16 Seite Fr. 10.—. Wiederholungsrabatt laut Tarif. — Inserate: Rätier-Annoncen, Chur, Telefon (081) 2 15 32, und Redaktion. — Druck: Paul Bärtsch, Storchengasse, Chur.